

تلشی درس‌پرور فایل



- دانلود گام به گام تمام دروس 
- دانلود آزمون های قلم چی و گاج + پاسخنامه 
- دانلود جزوه های آموزشی و شب امتحانی 
- دانلود نمونه سوالات امتحانی 
- مشاوره کنکور 
- فیلم های انگیزشی 

 [Www.ToranjBook.Net](http://Www.ToranjBook.Net)

 [ToranjBook\\_Net](https://t.me/ToranjBook_Net)

 [ToranjBook\\_Net](https://www.instagram.com/ToranjBook_Net)



## قواعد عربی یازدهم رشته انسانی در یک نگاه : تهیه و تنظیم :

### اسم الفاعل و اسم المفعول و اسم المبالغة

اسم فاعل به معنای «انجام دهنده یا دارنده حالت» و اسم مفعول به معنای «انجام شده» است.

اسم فاعل و اسم مفعول دو گروهند:

گروه اول بر وزن «فاعل» و «مفعول» هستند که در پایه نهم با وزن آنها آشنا شده بودید.

صفت مفعولي	اسم مفعول	صفت فاعلي	اسم فاعل	ماضي
ساخته شده	مَصْنُوع	سازنده	صَانِع	صَنَع
آفریده شده	مَخْلُوق	آفریدگار	خَالِق	خَلَقَ
پرستیده شده	مَغْبُود	پرستنده	عَابِد	عَبَدَ

اکتون با گروه دوم آشنا شوید. بادم نزود فتحه ها و کسره ها را در ایندریاین رذگ کنم!!!

صفت مفعولي	اسم مفعول	صفت فاعلي	اسم فاعل	مضارع
دیده شده	مُشَاهَد	بیننده	مُشَاهِد	يُشَاهِدُ
تقلید شده	مُقْلَد	تقلید کننده	مُقْلَد	يُقْلَدُ
فرستاده شده	مُرْسَل	فرستنده	مُرْسِل	يُرْسِلُ
مورد انتظار	مُنْتَظَر	انتظار کننده	مُنْتَظِر	يُنْتَظِرُ
یاد داده شده	مُتَعَلَّم	یاد دهنده	مُتَعَلِّم	يُتَعَلِّمُ
بیرون آورده شده	مُسْتَخْرَج	بیرون آورنده	مُسْتَخْرِج	يُسْتَخْرِجُ
-	-	حمله کننده	مُتَهَاجِم	يُتَهَاجِمُ
-	-	شکننده	مُنْكِر	يُنْكِرُ

گروه اول: از فعلهای تلاشی مجرد برگرفته شده‌اند و اسم فاعل و مفعولشان بر وزن فاعل و مفعول است.

گروه دوم: از فعلهای تلاشی مزید برگرفته شده و اسم فاعل و مفعولشان با حرف «م» شروع می‌شود. ( اسم فاعل : مـ ... - ) ، ( اسم مفعول : مـ ... - )

یا صانع گل مصنوع یا خالق گل مخلوق یا رازق گل مرزوقی یا مالک گل مملوک. من ذعاء الجوشين الكبير

اسم مبالغه بر بسیاری صفت یا انجام کار دلالت دارد و دو وزن مهم آن «فعال» و «فعالة» است؛ مثال:

علامة (بسیار دانا)؛ فَهَامَة (بسیار فهمیده)؛ ضَبَار (بسیار بُرْدبار)؛ غَفَار (بسیار آمرزنده)؛ گَذَاب (بسیار دروغگو)؛ رَزَاق (بسیار روزی دهنده)؛ خَالِق (بسیار آفریننده)

۱) گاهی وزن «فعال» و «فعالة» بر شغل دلالت می‌کند؛ مانند حَبَّاز (نانوا) ۲) خَدَاد (آهنگر)

گاهی نیز بر ابزار، وسیله یا دستگاه دلالت می‌کند؛ مثال:

فَتَاحَة (در بازن)؛ نَظَارَة (عینک)؛ سَيَارَة (خودرو)

## قواعد عربی یازدهم رشته انسانی در یک نگاه : تهیه و تنظیم :

### أَسْلُوبُ الشُّرُطِ وَ أَدَوَاتُهُ

مهمن‌ترین ادوات شرط عبارتند از: «مَنْ، مَا، إِذَا» معمولاً این ادوات بر سر عبارتی می‌آیند که دو فعل دارد، فعل اول فعل شرط و فعل دوم جواب شرط نام دارد. گاهی نیز جواب شرط به صورت جمله اسفیه است. وقتی ادات شرط بر سر جمله دارای دو فعل ماضی بیاید، من توانیم فعل شرط را مضارع التزامی و جواب آن را مضارع اخباری ترجمه کیم.

٨٠٤٢ ٨٠٣٧ مثال:



﴿مَنْ: هَرَكْس﴾ مثال:

مَنْ يَحَاوِلُ كَيْرَأَ، يَصْلُ إِلَى هَدْفَهُ.

هرکس بسیار نلاش کند، به هدفش می‌رسد.

مَنْ فَكَرَ قُلْ الْكَلَامَ، قُلْ حَفْظُهُ.

هرکس پیش از سخن گفتن اندیشد، خطابش کم شد.

هرکس پیش از سخن گفتن بیندیشد، خطابش کم می‌شود.



﴿ما: هَرَجَه﴾ مثال:

مَا تَرْرَعَ فِي الدُّنْيَا، تَحْسَدُ فِي الْآخِرَةِ.

هرچه در جهان بکاری، در آخرت درو می‌کنی.

مَا فَعَلْتَ بِنِ الْخَبَرَاتِ، وَجَدَنِهَا دَحْرَنَكَ.

هرچه از کارهای نیک انجام دادی، آنها را اندوخته‌ای برای آخرت بافی.

هرچه از کارهای نیک انجام بدھی، آنها را اندوخته‌ای برای آخرت می‌باشی.



﴿إِنْ: اَكْرَه﴾ مثال:

إِنْ تَرْرَعَ حَسْرَأَ، تَحْسَدُ سُرُورَأَ.

اگر نیکی بکاری، شادی درو می‌کنی.

نلاشی در مسیر موفقیت

إن حسرت، حصلت على الحاج في حياتك.

اگر صبر کنی، در زندگی انت موفقیت به دست می آوری. [۸۰۴۳](#)



﴿إذا هرگاه، اگر﴾ هنگامی که إذا بر سر فعل ماضی باید، می توانیم آن را مضارع معنا کنیم؛ مثال:

إذا احْتَدَّتْ، نَجَّحَتْ، هرگاه (اگر) تلاش کنی، موفق می شوی. [۸۰۴۲](#)



### المَعْرِفَةُ وَ الْكِرَةُ

اسم **معرفه** اسمی است که نزد گوینده و شنونده یا خواننده **نشاخته شده** است؛ اما اسم **نکره**،

**نشاخته** است. مهمترین نشانه اسم معرفه «داشتَنَ ال» است؛ مثال:

جاءَ مُدْرِسٌ: معلمی آمد.      جاءَ الْمُدْرِسُ: معلم آمد.

وَجَدَتْ قَلْمًا: قلمی را یافتم.      وَجَدَتْ الْقَلْمَ: قلم را یافتم.

معمولًا هرگاه اسمی به صورت نکره باید و همان اسم دوباره همراه «ال» تکرار شود، می توان ال و لامش را «این» یا «آن» ترجمه کرد؛ مثال: [۸۰۴۸](#)



رأيَثُ أَفْرَاسًا. کائِتِ الْأَفْرَاسُ جنبَ صاحبها.

اسپهایی را دیدم. آن اسپها کنار صاحبیان بودند.

كلمة **أفراساً** «نکره» است. اسم نکره نزد گوینده، شنونده یا خواننده **نشاخته** است؛ اسم نکره جز در اسم

خاص (یعنی نام مخصوص یک نفر، یک مکان ...) معمولًا تنوین (ـ، ـ، ـ) دارد؛ مثال: رَجَلٌ، رَجْلٌ وَ رَجْلٌ

اسم نکره معمولًا در ترجمه فارسی، به حرف «ـ»، آند؛ مثال:

نلاشی در مسیر موفقیت

## قواعد عربی یازدهم رشته انسانی

۱) حروف «آن»: که و «آنکه، لیگی، حتی»: تا اینکه، برای اینکه» بر سر فعل مضارع می‌آیند و در معنا و شکل

ظاهر آن تغییراتی ایجاد می‌کنند. (به جز در جمع مؤنث)

فعل‌های مضارع پس از این حروف، به صورت «مضارع التزامی» ترجمه می‌شوند؛ مثال:

یَخْيَّمُ: داوری می‌کند      حتی يَعْقِلُم: تا داوری کند      اینها این علامت‌های نهایی کلمه قدر می‌شوند!

أَنْ يَحَاوِلُونَ: تلاش می‌کنند

لَيْكَيْ لا تَحْزِنُوا: تا غصه نخوردید

يَجْعَلُ: قرار می‌دهد

كَيْ يَدْهَنُ: تا بروند

۲) حرف «لن»: بر سر فعل مضارع می‌آید و در شکل ظاهر آن (به جز در جمع مؤنث) تغییر ایجاد می‌کند؛ فعل

مضارع دارای «لن» معادل «آینده منفی» در زبان فارسی است؛ مثال:

تَنَالُونَ: دست می‌باید      لَنْ تَنَالُوا: دست نخواهید یافت

### الجملة بعد النكارة

هنگامی‌که بعد از اسم نکره فعل باید، در ترجمه بعد از آن اسم حرف ربط «که» می‌آید و فعل مطابق

شرابیت جمله ترجمه می‌شود؛ مثال:

شَاهَدْنَا سِنْجَابًا يَقْبَلُ مِنْ شَجَرَةٍ إِلَى شَجَرَةٍ. سنجابی را دیدیم که از درختی به درختی می‌پرید.

رَاضِي ساختن مردم هدفی است که به دست آورده نمی‌شود.

(راضی ساختن همه مردم هدفی دست نیافتنی است.)

أَذْرَكَ: به آن رسید، آن را دریافت

۳) در عبارت زیر فعل اول ماضی و فعل دوم مضارع است، به ترجمه آن دقت کنید.

رَأَيْتُ وَلَدًا يَمْشِي بِسُرْعَةٍ.

پسری را دیدم که به سرعت راه می‌رفت.

عبارت بالا از دو جمله تشکیل شده، و بعد از اسم نکره «ولَدًا» فعل مضارع آمده است؛ در ترجمه فارسی بین

دو جمله حرف ربط «که» می‌آید. فعل مضارع نیز معمولاً ماضی استمراری ترجمه می‌شود.

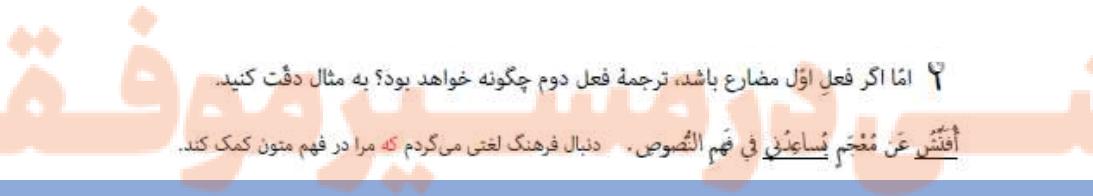
گاهی ترجمه فعل دوم به صورت مضارع نیز در صورت وجود قرینه‌ای در متن درست است.

رَأَيْتُ وَلَدًا يَمْشِي بِسُرْعَةٍ.

پسری را دیدم که به سرعت راه می‌رود.

۴) اما اگر فعل اول مضارع باشد، ترجمه فعل دوم چگونه خواهد بود؟ به مثال دقت کنید.

أَفْتَشَ عَنْ مُعْجَمٍ يُسَاعِدُ فِي فَهْمِ الْتَّصْوِصِ. دنبال فرهنگ لغتی می‌گردم که مرا در فهم متون کمک کند.



## قواعد عربی یازدهم رشته انسانی

۹ اکنون به ترجمه جمله زیر دقت کنید.

الْقَناعَةُ كُنْزٌ لَا يَنْفَدِدُ. البِلَامُ عَلَيْهِ مَا لَيْسَ. قناعت گنج است که پایان نمی باید.

چرا فعل «لا ینفَدِد» در جمله بالا به صورت ماضی استمراری یا مضارع التزامن ترجمه نشده است؟

۹ اکنون به ترجمه جمله زیر دقت کنید.

إِشْتَرَىتُ الْبَيْوَمَ كِتَابًا رَأَيْتُهُ مِنْ قَبْلِهِ. ۸۰۷۳ امروز کتابی را خریدم که آن را قبلاً دیدم. (دیده بودم)



### ترجمة الفعل المضارع (۲)

حروف «آم، لـ، لا» بر سر فعل های مضارع می آیند و معنا و شکل ظاهری آن را تغییر می دهند. (به جز در جمع مؤثر)

۹ حرف «آم» بر سر فعل مضارع آن را به «ماضی ساده منفي» یا «ماضی نقلی منفي» تبدیل می کند، مثال:

يَسْمَعُ: می شنود **لَمْ يَسْمَعْ:** نشنید، نشنیده است

تَدَهْبِيُونَ: می روید **لَمْ تَدَهْبِيُوا:** نرفتید، نرفته اید

تَكْتَبُونَ: می نویسید **لَمْ تَكْتَبُنَّ:** ننوشید، ننوشته اید

۹ حرف «لـ» بر سر فعل مضارع به معنای «باید» و معادل «مضارع التزامن» در فارسی است؛ مثال:

يَرْجِعُ: بر می گردیم **لَرْجَعُ:** باید برگردیم

يَعْلَمُونَ: می دانند **لَيَعْلَمُوا:** باید بدانند

۹ در کتاب عربی پایه نهم با حرف «لای نهی» را بر سر فعل مضارع مخاطب (دوم شخص) آشنا شدید؛ مثال:

تَيَّاسُ: نالمید می شوی **لَا تَيَّاسَ:** نالمید نشو

تَخَافُونَ: می ترسید **لَا تَخَافُوا:** نترسید

همین حرف «لای نهی» اگر بر سر سایر صیغه های فعل مضارع بباید، به معنای «باید» و معادل «مضارع

التزامن» در فارسی است، مثال:

يَخَافُونَ: می ترسند **لَا يَخَافُوا:** نباید بترسند

۹ نکته: فعل نهی گونه ای از فعل مضارع است.

نلاشی در مسیر موفقیت

## قواعد عربی یازدهم رشته انسانی

۹ «حروف **ل** پس از حروف هایی مانند **و، ف** معمولاً ساکن می شود؛ مثال:

**ف + ل + یَعْمَل = فَلَيَعْمَل**: پس باید انجام دهد»

صمد: بینیاز و لذت: زایید مضارع: یلد کفو: همتا ایلاف: همدل کردن رحله: کوچ  
جوع: گرسنگی آمن: ایمن کرد، ایمان آورد

﴿...أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاوَاتِ مَا مَسَخَ بِهِ الْأَرْضَ فُخْصَرَةً﴾ الخ: ۶۳ مُخْصَرَة: سرسبر

نظف الطالب مدرستهم، فصارت ساحتها نظيفة.

[**لَيْس** یعنی «نیست»، مثال:

﴿...يَقُولُونَ يَأْفُوا هُمْ مَا لَيْسَ فِي قُلُوبِهِمْ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يَكْسِبُونَ﴾ آل عمران: ۱۷

هنگامی که این افعال بر سر جمله اسمیه (که از مبتدا و خبر «اسم ظاهر» تشکیل می شود) می آیند، خبر را منصب  
می کنند؛ مثال:

البُشْرَى جَمِيلٌ. صَارَ الْبُشْرَى جَمِيلًا.

مبتدا و مرفع خبر و مرفع فعل ناقص و مرفع خبر فعل ناقص و منصب

لُذْنَجَدْرُو<sup>ل</sup>  
نلاشی در مسیر موفقیت

## قواعد عربی یازدهم رشته انسانی

### معانی الْحُرُوفِ الْمُشَبَّهَةِ بِالْفِعْلِ

با معانی دقیق حروف پرکاربرد «إن»، «آن»، «کان»، «لیث»، «لعل» آشنا شوید.

إن : جمله پس از خود را تأکید می کند و به معنای «قطعاً، هماناً، به درستی که، بی کمان» است؛ مثال:

«إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ» (الحل: ٤٠)

آن : به معنای «که» است و دو جمله را به هم پیوند می دهد؛ مثال:

«قَالَ أَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ» (البقرة: ٥٩)

کان : غالباً به معنای «مانند» است؛ مثال: «كَانَهُنَّ الْيَاقُوتُ وَ الْمَرْجَانُ» (الرَّحْمَن: ٥٨)

لیث : به معنای «ولی» و برای تکمیل و رفع ابهام از پیام جمله قبل از خودش است؛ مثال:

«إِنَّ اللَّهَ لَا يَظْلِمُ النَّاسَ شَيْئًا وَلَكِنَّ النَّاسَ أَنفَسُهُمْ يَظْلِمُونَ» (يونس: ٤٤)

لعل : به معنای «کاش» و بیانگر آرزوست و به صورت «یا لیلَّت» هم به کار می رود؛ مثال:

«وَيَقُولُ الْكَافِرُ يَا لَيْلَتِي كُنْتُ ثَرَابًا» (النَّازِفَة: ٤٠)

لعل : دو معنا دارد: «شاید» و «ایمید است»؛ مثال:

«إِنَّا جَعَلْنَا قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ» (الزخرف: ٢٤)

فعل مضارع در جمله دارای «لعل» و «لیلَّت» به صورت «مضارع التَّزَامِ» ترجمه می شود؛ مثال:

لعله یاتی: شاید باید / لیشی ازی جمیع مدنی‌لادی: کاش همه شهرهای کشورم را بیینم.

هنگامی که این حروف بر سر جمله اسمیه (که از مبتدای اسم ظاهر و خبر تشکیل می شوند) می آیند، مبتدا را به

عنوان اسم خود منصوب می کنند؛ مثال:

الْبُشْتَانُ جَمِيلٌ. إن الْبُشْتَانَ جَمِيلٌ.

مبتدا و مرفوع خبر و مرفوع حرف مشتهر اسم کان

و منصوب بالفعل

# نلاشی در مسیر موفقیت

### لَا النَّافِيَةُ لِلْجِنْسِ

تاکنون با سه معنای حرف «لَا» آشنا شده‌اید:

۱. لَا به معنای «نه» در پاسخ به «هل» و «آ» مانند آئیت من بُجُنورد؟ لَا، آنَا مِن بِرِجَنْد.
۲. لَاى نفی مضارع مانند لَا يَذَهَبْ: نمی‌رود
۳. لَاى نهی مانند لَا تَذَهَبْ: نرو

معنای چهارم، لای نفی جنس است و غالباً معنای «هیچ ... نیست» دارد و برای نفی فراگیر وجود اسم بعد از خودش است؛ مثال:

«لَا عَلِمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلِمْنَا» (البقرة: ۲۲)

جز آنچه به ما آموختی، هیچ دانشی نداریم.

لَا فَقْرَأْشَدُ مِنَ السَّجْهَلِ. رسول الله ﷺ

هیچ فقری سخت‌تر از نادانی نیست.

لَا كَنْرَأْغَنَ مِنَ الْقَنَاغَةِ. أمير المؤمنین علیه السلام

هیچ گنجی سرشارتر از قناعت نیست.

نُجُونْجُوْل  
نلاشی در مسیر موفقیت

تلشی درس‌پرور فایل



- دانلود گام به گام تمام دروس 
- دانلود آزمون های قلم چی و گاج + پاسخنامه 
- دانلود جزوه های آموزشی و شب امتحانی 
- دانلود نمونه سوالات امتحانی 
- مشاوره کنکور 
- فیلم های انگیزشی 

 [Www.ToranjBook.Net](http://Www.ToranjBook.Net)

 [ToranjBook\\_Net](https://ToranjBook_Net)

 [ToranjBook\\_Net](https://ToranjBook_Net)